

MICLEA ILIE,
titkár

Előkészületek a tavaszi mezőgazdasági teendőkre

AZ ANGYALKUTI ALLAMI GAZDASÁG traktorosai, gépészei példamutató munkát végeztek az őszi folyamán. Ebben a gazdaságban — rajonunk állami gazdaságai közül — elsőnek fejezték be a buza vetését. Ezután az állami gazdaság 14 traktorosa hosszabb időn keresztül segítséget nyújtott az ötenesi állami gazdaságnak. S most, amikor a vetésen túl vagyunk, az angykuti állami gazdaságban már a jövő évre készülnek.

Látogatásunk alkalmával Dávid Jánossal, az angykuti al- osztály gépészeivel a gazdaság kapujában találkoztunk. Iancu Mircea főgépészessel beszélgettünk. — Allandóan küldjük a gépeket a központi javítóműhelybe — mondotta Dávid János elvtárs. — Amint az őszi mélyszántást már nem lehet végezni, az őszi javításra szoruló mezőgazdasági gépeket beküldjük.

A javítást már megkezd- tük. Jöhetnek a gépek — vá- laszolta Iancu Mircea.

Később Iancu Mircea főgép- észsel a központi műhelyeket látogattuk meg. Mindenütt szorgos munka folyik. A javítá- sra váró mezőgazdasági gé-pek egy része már katonás ren- dben sorakozik az udvaron. Kö- rülöttük szorgos munkások te- vékenykednek. A műhelyben öt traktor már tuskókon, rövi- desen elvágják a javítást és megkezdik a gépek összeszerel-ését. Iancu Mircea elvtársról megtudjuk, hogy a gazdaság vezetőtanácsa idejében gondos- kodott a tavaszi előkészületek-ről. Beszerezték a szükséges al- katrészeket, megszerelték a mű- helyek munkáját. Így gyors- sítva halad a javítás. Az ed- digiek során különös szorga- lomról, hozzájárulást tett tanu- bizonyoságot Eger Gáspár, he- gesztő, Tils Antal esztergályos, és Schuh János gépész. A mű- helyek dolgozói vállalták, hogy a mezőgazdasági gépek javítá- sa mellett a traktorok javítását úgy végzik el, hogy az ne okoz- son nehézséget a még hátralévő őszi mélyszántás elvégzésénél.

Vörös tinta- val húzza alá a tanár a hibá- kat. De hogyan jelezze a gyerek, ha ellene vé- tenek? A bántak könnyeivel ö- ntözi szegény a felnőttek tévedé- seit.

Figyelemztetés ez a film. In- tő-rovó cédula azoknak a szü- löknek, akik tulibonyolítják ele- lőket és megfélemeznek köte- lességeikről.

Szabó Magda író és becsü- letes gyermek szívtőlészköze- lő idezi azokat, akiknek neve- lés a hivatásuk. Legjobb tanács- adója ebben a világban, melynek mezején nagy hozzájárulást szánt a kamazskorban lévő gyermekek és szülei élet-problémáiba. Ezért tud oly lélekre

George Georgescu karmester az Egyesült Államokba utazott

George Georgescu népművész, a neves román karmester hétfőn egyhónapos vendégszereplésre utazott az Egyesült Államokba. Georgescu mester 7 hangversenyt ad a philadel- phiai szimfonikus zenekarral Philadelphiában, Olevelandban és Washingtonban. A hangversenyek műsorán a román ze- neszerzők közül George Enescu és Teodor Rogalski, az egye- teses zeneirodalom alkotásai pedig Haydn, Brahms, Ri- chard Strauss és Prokofjev művei szerepelnek. (Agerpres.)

Vagongyári színjátszók vendégszereplése

A Dimitrov vagongyár mű- kedve színjátszói még sze- ptemberben bemutatják az ég- ből pottyant vendég című da- rabot. Az előadás után az együttes tagjai elhatározták, hogy más helyeken is előadják az ég- ből pottyant vendég- t. Elhatározásukat csakhamar tett követte. Nemrég az I. C. Frimu utcai Színházban bemutatták.

Közönség elő. Ezt követően Gy- rok, majd Kiszentmiklósi dol- gozó előtt tartottak jóslatkerült előadásokat. A siker arra ös- szentözte a Dimitrov gyári fia- talokat, hogy az elmúlt vasár- nap Zádorokra utazzanak, a- hol a kultúrthozon szűfőlégi- meglett természet került sor az emittett színmű bemutatására.

Kommunista elszántság

— Részlet A. G. Vaida „Clocote“ (Forrongás) című regényéből —

Clobanu lábujjhegyen ha- nyadt feléle a lépcsőn. Szerette volna megtudni, miről beszélnek „az ő“ kommunis- ták. A lépcső közelében tartózkó- dók azonban megneveztek és tudni adták a többieknek. Az ő- r káromkodni és fenyegetőzni kezdett.

A szállításán csak Stănu- lescu főfoglár jelent meg. Nem vett részt a szemlén mint más- kor, meglepetéssel annyival, hogy megtudakolja Clobanunál a létszámot. Miután bejegyez- te könyvecskéjébe, így szólt:

— Később majd ide küldöm hozzád azokat, akikkel tegnap is volt dolgod. Azt üzeni az igazgató ur, ha tene fenét eszik, akkor is nyilatkozatra kell bírnod őket. Ha aláírják a nyilatkozatot, a többiek is kö- vetik majd példájukat, mert halgatnak ezekre. Ha ezt ke- resztül viszed, jön az előlépte- tés. Szóval vigyázz, Clobanul!

— Legyen nyugodt, főnök! Nem szabadulnak kezem kö- zül, míg nem beszélnek, ahogy a regula előírja.

A főfoglár távozása után Clobanu oda ment minden cel- lához. Mihăilescu cellája előtt megállt, kinyitotta a kémlelő ablakocskát és benézett.

— Miért nem takarítasz a cellában, te vén dög? — ordi- totta.

Mihăilescu nem válaszolt. Da- gadt, kabátba bugyolált lábá- kal teküdt az ágyon.

— Kell fel és gyere az ablak- hoz!

— Mozdulni sem bírok. Meg- nyomorítottak, haramiák! — Mindjárt behoznak a cel- lába és számláknét tőpém ki a szakálladat!

Mihăilescu válasza sem mól- tatta.

Clobanu dühödten bevágta az ablakot és tovább ment.

Găinanal áll meg.

— Mit csinál, te?

— Készítem kérdéseit!

— Miért nem irod alá a nyil- tatkozatot? Szabad llyesmit tenned, te Culiță, olytán lé- tedre szegény hozol rám?

— Szabad, mit szólsz hozzá? Miről nyilatkozszam?

Clobanu szája távra maradt. Néhányat pislogott, valami fe- leletlen győrdődött, de semmi sem jutott az eszébe. Papírt húzott elő és odanyújtotta:

— Nézd csak komám, mit ta- nácsolok én neked, hisz te is olytán vagy, mint én és tu- dod, hogy az olytánok összetar- tanak. Vedd ezt a papírt és olvasd. Aztán ide hívsz, adok neked tintát, tollat, lemásolod, aláírod és megszabadulál az egyedülletől...

Găinál elvette Clobanunól a papírt, megnézte mindkét ol- dalát, megkérte, álljon félre az ablaktól, hogy jobban lás- son. Olvasni kezdte:

NYILATKOZAT

Alulírott... letartó- zatott, akit... évre íté- tek, önszántamból és saját meggyőződéseimre hallgatva ki- jelentem, hogy a kommunista ideológia helytelen és má- tól



Bus Zoltán IMSz tag, a Precizia gyár ifjú dolgozója magatartásával, munkájával kiérdemelte társai elismerését. A dícséretre főleg azzal szol- gált rá, hogy mindennapi szorgalmas munkája mellett értékes utjási javaslatot ter- jesztett elő.

Vegyünk részt az „Aki tudja — megírja” című versenyben

A Román Rádió és Televízió a Földművelésügyi Miniszte- riummal együttműködésben az- len is beindítja falusi hallga- tók számára az Aki tudja — meg- írja című versenyt.

A kérdéseket öt egymást egy- hetes időközben követő elő- adásban közzéadják. A verseny tárgyköre a haladó agro-zoo- technikai módszerek és me- zőgazdaságunknak a népi hata- lom évtelben elért sikerein alap- szik. Minden adásban 8 kér- dést tesznek fel, úgy, hogy a részvevőknek összesen 40 kér- dést kell válaszolniuk. A kér- déseket három nyelven: román, magyar és német nyelven köz- vetítik. Magyarul november 20- tól kezdődnek minden vasár- nap a délelőtti híradás után, 9.45 órákor olvassák fel a kér- déseket a 397. a 261 és 330 mé- teres hullámszámon.

A verseny végén a legtöbb jó feleletet összesítő versenyző között nagyszámú értékes ke- zelt: rádiókészüléket, ke- rékpárt, ruhaszövetet, karórát, ébresztőórát és más tárgyakat osztanak ki.

A Román Rádió és Televízió ismételtén felhívja a falusi hallgatók figyelmét, hogy no- vember 20-án reggel 9.45 óra- kor sugározzák az első nyolc kérdést. A hallgatók idejében készüljenek fel, hogy már az első szakaszban bekapcsolód- hassanak a versenybe.

Mózer István



nek a kínzásokra. Nappal is kineznek majd. Sávinescu biz- tosan nem jön este inspek- cióra, ha az örök semmilyen eredményre sem jutnak.

„Propaganda körútlának” be- fejeztével Clobanu megállt a folyosó közepén:

— Halljátok, aki nem írja alá, annak nem visszik ki a kübljét, nem adunk enni, vizet is csak fél adaggal kap. És aki nem írja alá, addig ültük míg be nem adja a derekát. Inkább írjátok alá most, hogy meg- meneküljétek a veréstől.

— Nem mondunk le meggyő- ződsétnkről — felelte elszántan Bejanaru.

— Igen? Jól van, akkor majd megírjátok...

Lentről, a D cellához veze- tő lépcsőkről látna hallatszott. Nevetgélés, tréfálkozás, ba- kancs-koppánás, lépcsőhöz vert botok dobogása. Clobanu el- indult a börtönrökről. Tudó- se felhasználta az alkalmát és tudva, hogy Bejanaru is ott van a kémlelő ablaknál, oda- sugta neki:

— Megjötték a hóhérok.

— Igen, itt vannak. Ne fe- ledjétek, hogy párttagok va- gyunk!

Hatalmasan, szárnyalón tört a magasba Moga hangja:

— Fel, fel ti rabjai a föld.

Több más hang is csatlako- zott hozzá:

— Fel, fel te éhes proletár!

Mihăilescu öblös hangja a cella mélyéről visszhangzott:

Sport híradó Sport híradó

Tartományi mérkőzések

Labdarugás

A legutóbbi bajnoki forduló kiemelkedő eseményéről, a CFR — Teba rangadóról már beszámoltunk. A bajnokságban rész- vevő harmadik aradi együttes, a közüzemiek csapata, vasár- nap Li.án vendégszerepelt és 0:0 arányú döntetlent ért el a helybeli Victoria ellen. A for- duló további eredményei: Pécs- ka; Progresul — Solmi 2:2 (2:2); Zsombolyai — Ceramica — Nagy- szentmiklósi Unirea 4:0 (1:0); Electromotor — Tehnometal 1:0 (1:0); Banatul — Törökvs 1:0 (1:0); Temesvári Progresul — Zsombolyai Reolta 0:1 (0:0). A bajnokságban az aradi vas-

Röplabda

Tartományi rangadót játszo- tak a Constructorul pályán a legutóbbi bajnoki fordulón. A két helyi csapat az ICA és a Constructorul együttesével talál- koztak s kettőjük küzdelme igen érdekes s olykor színvona- las játékkal örvendeztette a nagyszámú érdeklődőt.

... Sápilcan kránýtása mel- lett az ICA játékosai szorgalma- san gyűjtögettek az értékes pontokat. Erős nyitás, feladás s kettős sánc, mentés „csukaug- rással” — lám csak miként szí- nesedett a röplabda szótár még egy tartományi mérkőzé- sen is! Ahogy telnek a percek, egyre élénkül a játék, egyre gyorsabbak a labdamenetek. Pattan a labda s szinte másod-

percenként változtat irányt a hálón keresztül.

Tapsol a közönség, mert meglepően szép és színvonalas a mérkőzés. Az ICA játékosai megszerzik a vezetést, a Con- structorul együttese azonban pontról-pontira lemorzsolja a hátrányt, megnyeri a második játszmát. S ezzel kiegyenlít, sőt megnyeri a harmadikat is, de végül nagyszerű hajrával a jól összpontosító ICA mégis a ma- ga javára fordítja a találkozó- t. Végeredmény: 3:2 (15:8, 8:15, 10:15, 15:7).

A két csapat játékoskeret: ICA: Sápilcan, Ristza, Cor- dos, Răileanu, Trofim, Tá- mas, Heinrich. Constructorul: Demsa, Crețu, Pasca, Săbău, Onet, Gruber, Mormăliă, Fő- vényessy. Vezető: Barna.

Birkózás

A napokban befejeződtek Re- sicán a tartományi birkózó baj- nokság egyéni és csapat mér- kőzései. A négy csapat, 48 já- tékos részvételével igen érdekes összehasonlóban győnyörkő- detek a rescial Augustus 23 kulturteremben egybegyűlt nagyszámú sportrajongó. A tar- tományi bajnokság az aradi va- gongyáriak győzelme jegyében zárult, akiknek sikerült megnye- rni a csapatbajnokságot. A végső sorrend: 1. UVA (Amte), 2. Rescál MTE, 3. Temesvári CFR, 4. Lugosi MTE. Az ara- diak közül Chefer János a 79 kilogrammos súlycsoportban lett csoportelső. De többen sze- reztek második, illetve harmá- dik helyet.

Nagyobb gondot az üzemi könyvtár működésére

A könyv a legértékesebb ba- rá, tanácsadó és nevelő. Hoz- zájárul ismereteink bővítéséhez, látja a látókörünket és ugyan- akkor általánosan fejlesztő szep- érkezőnk. A dolgozó tömegek egyre növekvő kulturális igény- nek kielégítését szolgálják többek között az üzemi klubok, a peremvárosi, valamint falusi kultúrthozonok mellett működő könyvtárak is. Nem csekély sze- rep hárul tehát napjainkban a könyvtárak munkaközössé- geire, akik tevékenységükkel hozzájárulnak az új embertü- pus kialakításához.

Városunkban — épp úgy, mint országunkban — az utóbbi másfél évtized alatt hatalmas előrehaladás tapasztalható a könyvtárterjesztésben. A Központi Könyvtáron kívül a peremváro- sokban ugynevezett hálzi könyv- táruk állnak az olvasók ren- delkezésére. Ugyanakkor a pe- remvárosi kultúrthozonok mel- lett is jól működő könyvtára- kat találhatunk. Igen jól fel- szerelt könyvtárakkal rendel- keznek az üzemek, vállalatok és intézmények, ahol a művek kikölcsönzésén kívül nagy sulyt helyeznek a könyvek népszerű- sítésére is. A Dimitrov vagon- gyár, a Ranghet szerszámgép- gyár a December 30 üzemek, a Teba és November 7 gyárak, a CFR, valamint az Áramszolgá- latnál Vállalatban például gon- dosan összeállított munkaterv alapján irodalmi esteleket,

előadásokat, könyvtárlátogatásokat és különböző más akciókat szerveznek.

Nem tapasztalható azonban ilyen körültekintő gondoskodás a Libertatea gyárban, ahol mindezek nem ismerék fel a könyvek tömegnevelő szerepét. Meg kell említenünk, hogy a gyár kulturális életében érték el eredményeket. A kultúrso- port tevékenysége az utóbbi időben fellendülőben van. Ép- pen azért érthetetlen a közöm- bösség, melyet az üzem szak- szervezeti bizottsága és külö- nösen a kultúrfelelős az üzemi könyvtár iránt tanúsít. A cipő- részlegen például nem gondos- kodtak a könyvek megfelelő el- helyezéséről és ennek követke- zében megrongálódnak. A ki- mutásokat rendszerint elve- zetik: Pirkó Mária könyvtá- ros nem tudja hány könyvet kölcsönöztek ki a részleg dol- gozóit, mennyi az olvasók szá- ma. Hibás a mulasztásokért Sasu Matei kultúrfelelős is, aki nem foglalkozott egyik részleg könyvtárával sem és nem ellenőrizte munkájukat.

Ugyanakkor nem gondosko- tak arról sem, hogy új könyve- ket vásároljanak, ami termé- szetszerűen az olvasók számá- nak csökkenéséhez vezetett. Lászk István, Toma Viorel, Croitoru Anton és más szor- galmas olvasóknak már nincs mit kikölcsönözniük, mert a részleg könyvtárában nem ta- lálnak semmi könyvjutásá- got. Hasonló a helyzet a ka- pata-részlegen is, ahol Mihăile- vici Ana a könyvtáros. Itt is egyre csökken az olvasók szá- ma, itt is rendszerint zárva ta- lálnak a könyvtár.

A dolgozók létszámához vl- szonyítva kevés a Libertatea gyárban az olvasók száma, ami természetesen a kultúrfele- lős és a könyvtárosok nemkö- rüldomságának a következmé- nye. Nem szabad, hogy Sasu elvtárs másodrangú kérdések tekintse a könyvtár tevékeny- ségét. Az új könyvek vásárlá- sára előirányzott pénzalapot pedig ésszerűen kell felhaszná- ni. A Bernáth Andor klub könyvtárával cserekeletet is szervezhetnek, hogy ezáltal részben biztosítsák a könyvek állandó utánpótlását. Ha a Li- bertatea gyárban is megértik az üzemi könyvtárra háruló feladatok fontosságát és igye- keznek felszámolni az eddigi hiányosságokat — a könyvtár a jövőben minden bizonyos- sággal eredményesen működik majd.

Lengyel Helén

A tartományi mozivállalat közli filmisín- házaink alábbi műsorát:

DÓZA GYÖRGY filmisín- ház: Ivanna, NICOLAE BAL- CESCUS filmisínház: Vörös tin- ta, HERBÁK JÁNOS filmisín- ház: A játékos, I. L. CARA- GIALÉ filmisínház: Rovere tá- bornok, IFJUSÁGI filmisínház: Elszakított menyasszony, PROGRESUL filmisínház (U- arad): Kard és kocka, SOLI- daritása filmisínház (Gáj): Választaton.



A VILÁG MINDEN TÁJÁRÓL

A rubel új aranytartalma és árfolyamának az idegen államok valutáihoz viszonyított növelése

MOSZKVA. (Agerpres). A TASZSZ közli a Szovjetunió Minisztertanácsának hivatalos közleményét a rubel aranytartalmáról és a rubel árfolyamának az idegen államok valutáihoz viszonyított emeléséről.

A Szovjetunió Minisztertanácsa elhatározta, hogy 1961. január 1-től kezdődően növeli a rubel aranytartalmát és az idegen államok valutáihoz viszonyított felemeli árfolyamát.

A rubel aranytartalmát 0,987412 gramm szináranyban állapították meg, a Szovjetunió Állami Bankja pedig egy rubelt fog fizetni egy gramm szináranyért.

A rubelnek az USA-dollárhoz viszonyított árfolyamát 90 kopekban állapították meg.

A Szovjetunió Minisztertanácsa megbizta a Szovjetunió Állami Bankját, hogy a rubel felemelt aranytartalmának megfelelően, a többi kapitalista ország valutáihoz viszonyítottan is növelje a rubel árfolyamát. Abban az esetben, ha ezen országok valutáinak aranytartalma, vagy árfolyama megváltozna, a Szovjetunió Állami Bankjának újra meg kell állapítania a rubel árfolyamát, tekintetbe véve ezeket a változásokat.

Lev Tolsztoj halálának 50. évfordulója

MOSZKVA. (Agerpres). — TASZSZ: A Szovjetunió Tudományos Akadémiája keretében működő Gorkij Világirodalmi Intézetben november 14-én Lev Tolsztoj halálának 50. évfordulója alkalmából tudományos ülésszakot tartottak.

Az ülésszakon ismert szovjet kritikusok, valamint külföldi vendégek vesznek részt, akik a Lev Tolsztoj emléktárgyaira érkező érdeklődést követik.

Ivan Anisimov, a Szovjetunió Tudományos Akadémiájának levelező tagja, az intézet igazgatója, az ülésszak megnyitáskor hangsúlyozta, hogy Tolsztoj műveit a szovjet hatalom alatt az egész nép közkincsévé váltak.

A Szovjetunióban 82 nyelven adják ki Tolsztoj műveit, beleértve 22 olyan nyelvet is, amelyek az Októberi Forradalom előtt nem rendelkeztek saját írásmóddal. Tolsztoj műveit 100 millió példányban adták ki a szovjet hatalom éveiben.

Vlagyimir Szerbina professzor, a nyelv- és irodalomtudományok doktora előadást tartott "Tolsztoj és a jelenkori irodalom" címmel, amelyben kiemelte Tolsztoj műveinek a világnézetének jelentőségét a szovjet irodalom fejlődése szempontjából.

Lev Tolsztoj műveinek a nemzeti irodalmak fejlődésére gyakorolt óriási befolyásáról India, Olaszország, Anglia, Japán, Magyarország, a Német DK képviselői és más külföldi vendégek tartottak előadást az ülésszakon.

N. Sz. Hruscsov fogadta K. Menont

MOSZKVA. (Agerpres). — TASZSZ: N. Sz. Hruscsov, a Szovjetunió Minisztertanácsának elnöke fogadta a Kremlben K. P. Sz. Menont, India moszkvai nagykövét, és megbeszélést folytatott vele.

A megbeszélésen részt vett Andrej Gromiko, a Szovjetunió külügyminisztere.

Az afrikaiak egyedül is tudják vezetni ügyeiket

LONDON. (Agerpres). A Reuter hírlírók szerint, hogy Hastings Banda, a Malawi kongresszus párt vezetője, Nyasszaföld egyik vezető politikai személyisége — aki jelenleg Ghanában tartózkodik — november 13-án Accrában rádió-interjút adott, s ennek során állást foglalt az afrikai országok független fejlődése mellett.

Banda képtelenségnek minősítette a gyarmatosítók ama állításait, miszerint számos afrikai nép még nem elég "érett" ahhoz, hogy egymaga döntson sorsa felett, majd kijelentette: „ha az afrikaiaknak megadják a lehetőséget, akkor képesek lesznek függetlenül cselekedni és egymaguk is megoldják majd ügyeiket”.

Ghanában a függetlenség elnyerése után olyan eredmények jöttek létre — hangsúlyozta Hastings Banda — amelyek ékesszólóan bizonyítják, hogy az afrikaiak egyedül is tudják vezetni ügyeiket.

A venezuelai újságíró szövetség értekezletének határozatai

CARACAS. (Agerpres). A venezuelai újságíró szövetség november 12-én és 13-án, Caracasban megtartott első értekezletének részvevői elhatározták, hogy támogatják az újságírók badeni (Ausztria) második világtalálkozóján hozott határozatokat. Az értekezleten azt is elhatározták, hogy további erőfeszítéseket tesznek a latin-amerikai újságírók kongresszusának megszervezésére és elfogadják azt a javaslatot, hogy a kongresszust Mexikó fővárosában tartsák meg.

Mi a célja Henderson afrikai küldetésének

YAUNDE. (Agerpres). A France Presse yaundei (Kamerun Köztársaság fővárosa), tudósítójának jelentése szerint, november 13-án Yaundéba érkezett Loy Henderson, az USA helyettes külügyminisztere, külügyminisztériumi tisztviselőkből és a Pentagon tisztjeiből álló kíséretével.

Kamerun már a hatodik afrikai állam, ahova Henderson jelenlegi körútján eljutott. Járt már az Elefántcsont-Parton, Felső-Voltában, Nigériában, Csadban és a Középafrikai Köztársaságban. Kamerunból Gabonba utazik.

Sajtóközlemények jelentése szerint, Henderson és az afrikai

A bjelorusz népgazdaság sikerei

MINSZK. (Agerpres). A Bjelorusz SzSZK népgazdasági tanácsán a TASZSZ hírlírókcsoporthoz egy főre eső felvilágosítást kapta, hogy a köztársaságban most minden 3.200 lakosra egy-egy iparvállalat esik. (1959. január elsején Bjelorusz lakossága 8.055.000 lakosa volt.)

A traktorgyártás tekintetében a Bjelorusz SzSZK máris túlháldja az USA-t és Angliát az egy lakosra eső termelés tekintetében. (A köztársaság 40 országba szállít traktorokat). A fémforgácsoló szerszámgyártás és legegységgyártás egy főre eső termelése szintén nagyobb, mint sok európai országban.

Bjeloruszországban az ipari termelés volumene az év elejétől 14 százalékkal növekedett, a múlt év azonos időszakához viszonyítva. Az 1959—1960-re terjedő hétéves terv folyamán csaknem megkétszereződik az ipari termelés volumene.

N. Sz. Hruscsov üzenete az UNESCO általános konferenciájához

PARIZS. (Agerpres). TASZSZ: Az UNESCO általános konferenciája 11. ülésének november 15-i délelőtti ülésén Radhakrishnan, az Indiai Köztársaság alelnöke, felszólalásában megköszöntötte a kolonizációt és a faji megkülönböztetést és teljes felszámolását. Szólott fel Radhakrishnan melegen köszöntötte a gyarmati iga alól felszabadult új országokat, amelyeket nemrég fogadtak be az UNESCO-ba és arra buzdította a szervezete, hogy nyújtson nekik messze menő segítséget.

Sz. G. Lapin, a Szovjetunió külügyminiszterének vezetője támogatja India alelnökének felszólalását. Rámutatott arra, milyen óriási történelmi jelentőségű a gyarmati országok és

népek függetlenségének megadásáról szóló nyilatkozat, amelyet a szovjet kormányfő terjesztett megvizsgálás végett az ENSZ-közügyi XV. ülésén.

Sz. G. Lapin felolvasta N. Sz. Hruscsovnak, a Szovjetunió minisztertanácsa elnökének az UNESCO általános konferenciájára 11. üléséhez intézett üzenetét, amelyet a résztvevők figyelemmel hallgattak végig és lelkesen megtapsoltak.

Az UNESCO 11. általános konferenciájának november 15-i ülésén Sz. G. Lapin, a szovjet külügyminiszter vezetője felolvasta N. Sz. Hruscsovnak, a Szovjetunió Minisztertanácsa elnökének üzenetét.

Az önközi konferenciája — hangzik az üzenet — fontos történelmi időpontban állt össze, midőn az emberiség szédületes iramban ujtja meg a társadalmi struktúra formáit. Körünk minden lehetőségét megadja az emberiség tényleges boldogulásához, ahhoz, hogy az összes népek számára megteremtőssék az anyagi és kulturális javak bőségét.

A világ fölött — hangsúlyozza a továbbiakban N. Sz. Hruscsov — még mindig ott lebeg a háborús veszély, a különböző földrészekben pedig az emberek száz milliói szenvednek még mindig az éhínség, a különböző betegségek, a nyomor és az irástudatlanság miatt. Az imperialisták szította fegyverkezési hajszát az ENSZ fegyverkezési tilalmának érvényesítésével kell megállítani. Az ENSZ fegyverkezési tilalmának érvényesítésével kell megállítani a háborús veszélyt, a különböző földrészekben pedig az emberek száz milliói szenvednek még mindig az éhínség, a különböző betegségek, a nyomor és az irástudatlanság miatt.

Folytatódik a quakerek menete

WASHINGTON. (Agerpres). TASZSZ: November 14-én a quakerek menetének részvevői újabb tényleseket rendeztek a Pentagon épülete körül, tiltakozásképpen az amerikai kormány fegyverkezési politikája ellen.

A quakerek washingtoni menetelése és a kormány tagjaihoz intézett követelések oly nagy rokonközvetlen találatok az amerikai közvéleményben, hogy a helyi sajtó nem rejtette véka alá az eseményt. November 14-én a washingtoni lapok első oldalain fényképes riportok jelentek meg a Pentagon körül szervezett órásekről.

November 14-én délelőtt a menetet 75 tagja a Fehér Háza ment, ahol Frederic Fox, az elnöknek a Fehér Ház kancellárja mellett rendelt különleges tanácsosa fogadta őket. A kilátoztak fel akarták használni az alkalmat, hogy részletesen ismeretessék követeléseiket. Beszélgetésük a Fehér Ház képviselőivel azonban mindössze arra szorítkozott, hogy az épület egyik bejárata előtt fogadták a kilátoztak, átvette petíciójukat és megígérte, hogy tartalmát az elnök tudomására hozza. A quakerek más csoportjai a kongresszus épülete felé indultak, hogy a szenátorok és a képviselőkhez tagok tudomására hozzák követeléseiket.

A guatemalai helyzet

GUATEMALA. (Agerpres). Amint a nyugati sajtóügynökségek jelentik, a guatemalai felkelők továbbra is ellenőrzésük alatt tartják Puerto Barrios és Chiquimula városokat.

A kormány fegyveres erői megszakították a közlekedést a két város között. Ydigoras elnök elrendelte, hogy vegyék erős bombatüz alá a felkelők és két központját. A kormánycsapatok azon kíséreltet, hogy elfoglalják a felkelők ellenőrzése alatt lévő városokat. Ismételt harcok kezdődtek.

A harc az említett városoktól nagy távolságra folyik.

Az angol hadügyminiszter kijelentései

LONDON. (Agerpres). — TASZSZ: Watkinson, Nagy-Britannia hadügyminisztere egy parlamenti interpellációra adott írásbeli válaszában kijelentette, hogy az újabb Polaris rakétákat tengeren fogják szállítani a Holy-Loch (Skócia) támaszponton lévő amerikai tengeri állományok számára.

Watkinson hangzott, hogy véleménye szerint semmiképpen sem kell korlátozni a Holy-Loch támaszpontján lévő Polaris rakéták számát.

A közgyűlés gyámsági bizottságának munkálatai

NEW YORK. (Agerpres). — TASZSZ: A közgyűlés gyámsági bizottságában több mint egy hónapja folyik a vita a spanyol és portugál, úgynevezett „nem autonóm területek”, más szóval tengerentúli gyarmatbirtokokra vonatkozó tájékoztató adatok kérdésében. A bizottság szavazattöbbséggel elfogadta 12 ajánlást és afrikai ország (Afganisztán, Burma, Ceylon, Ghana, Guinea, India, Irak, Libéria, Líbia, Nepál, Nigéria és Szenegál) kompromisszumos határozati javaslatát. A javaslat mellett 45, ellene pedig 6 küldöttség (Belgium, Brazília, Franciaország, Portugália, Spanyolország és a Délafrikai Unió) szavazott. 24 küldöttség, köztük a szocialista országok és egyes nyugati országok küldöttségei, tartózkodtak a szavazástól. 23 küldöttség pedig, köztük tíz olyan afrikai állam küldöttsége, amelyet az idén vettek fel az ENSZ-be — nem vett részt a szavazáson.

A határozat, noha kiemeli, hogy a függetlenségre irányuló törekvés teljesen jogos a gyarmati orlam alatt élő népek részéről, csupán arra szorítkozik, hogy felszólítja Portugália kormányát, adja át az ENSZ főtáblának a Portugáliával függő viszonyban lévő területekre vonatkozó tájékoztatókat. Ezek a területek a Zöldföld szigetek, Portugál-Guinea, Sao Thome és Principe, Angola, Mozambique, Goa, Macao, Timor és mások. Ugyanakkor a határozat kielégítőnek tartja a spanyol küldöttség a gyámsági bizottságban tett ama szövegi nyilatkozatát, miszerint Spanyolország kormányja „beleegyezik” abba, hogy átadja a főtáblának a területre vonatkozó tájékoztatókat.

Az ENSZ-közügyi 3. számú bizottságának munkálatai

NEW YORK. (Agerpres). A társadalmi, humanitárius és kulturális kérdésekkel foglalkozó ENSZ-bizottság két hét óta szakaszonként vitatja meg az állampolgári és politikai jogokra vonatkozó szerződést. A bizottság elfogadta, hogy tisztázza a mozgáskorlátozást és a fasizmus gonosztevéket. A szocialista országok küldöttségei hangulatozták, hogy a fasizmus veszélye még nem múlt el és hogy a náciizmus ismét feltűrt felett. Beszédükben azt is elmondták, hogy a frankista Spanyolországban elfojtják az alapvető demokratikus szabadságjogokat.

Argentína módosító javaslatát, amelyeket az afrikai és ázsiai országok küldöttségeinek többsége szintén ellenezett, visszautasítottak.

Nagy-Britannia miniszterelnökének nyilatkozata

LONDON. (Agerpres). TASZSZ: November 14-én este, London polgármesterének hagyományos évi bankettjén Macmillan angol miniszterelnök kijelentette, hogy a Nyugat köteles továbbra is követni a „sikerrel kezeskedő” csúcserőkezletet vezető utat.

„Akárcsak eddig, most is úgy vélem — mondotta a miniszterelnök — hogy a földkerekség népének béketeremtése és a megőrzése irányuló óhaját ki kell fejeznie a jövőben is kormányok akcióira.” Macmillan hangzott, hogy tárgyalások útján kell kiküszöbölni a legveszélyesebb nézeteltéréseket a Kelet és a Nyugat között. „Minden utópia-módon arra kell törekednünk, hogy csökkentjük a feszültséget a két fél közötti kapcsolatokban — mondotta Macmillan. Hajlandóságot kell tanúsítanunk arra, hogy kölcsönös engedményeket és megértést igyekezzünk elérni.”

Macmillan beszédének legnagyobb részében az angol-amerikai katonai együttműködésről beszélt, majd megemlítette Eisenhower elnök tevékenységét és „az erők egységesítésére” szított a fel a nyugati országokat.

„Afrika felszabadításának harci bizottsága” támogatja a Lumumba-kormányt

NEW YORK. (Agerpres). — TASZSZ: „Afrika felszabadításának harci bizottsága” (főleg afrikai származású amerikaiakból álló szervezet) november 14-én kampányt indított annak érdekében, hogy az amerikai nép támogassa a Lumumba vezette alatt álló kongói törvényes kormányt.

Daniel Watts newyorki építész a bizottság elnöke, kijelentette a sajtó képviselői előtt, hogy az Egyesült Államok kormányának mindaddig a gengszter Mobutu rendszerét támogatnia kell, amíg Kongóban a Szerencsére — mondotta Watts — a nép átlátott a demokraciellenes cselekvésben és sok, kivált afrikai származású amerikaiakból álló háborúszót fejezi ki a szégyenletes politika miatt.

Richard Gibson, a bizottság titkára, hangsúlyozta, hogy az Egyesült Államok kormányának támogatnia kell a demokratikus rendszert. Azzal vádolta az Egyesült Államok kormányát, hogy Kongóban — az afrikai nép akaratát ellenére — antidemokratikus rendszert igyekszik uralomra juttatni.

„Az amerikai népet — mondotta Gibson — felháborítja ez a taktika, amely az egész világban alázza az Egyesült Államok befolyását és tekintélyét.”

A bizottság felszólította az összes demokratikus érzelmi amerikaiakat: intézzenek leveleket az Egyesült Nemzetek Szervezetéhez a Lumumba-kormány támogatására.

Belgium külügyminisztere beismerte nyilatkozata

NEW YORK. (Agerpres). De Wigny, Belgium külügyminisztere, november 14-én sajtótájékoztatót tartott az ENSZ székhelyén, Dayalanak, az ENSZ főtáblára küldött kongói megbízottjának jelentésével kapcsolatban, amely egyebek között beszámolt a belga tisztviselők Kongóba való tömeges visszatéréséről. — Belgium külügyminisztere ingerülten kijelentette, hogy az ENSZ „ragalmazza” a belga kormányt. Ugyanakkor beismerte, hogy jelenleg több mint 2.100 belga ismét különböző vezető tisztségeket tölt be Kongóban.

Az egyik tudósítónak arra a kérdésre, hogy ezeket a személyeket a belga kormány az ENSZ főtáblára küldött kongói megbízottjának jelentésével kapcsolatban, hogy a belga kormány ehhez az ügyhöz milyen szemmel közel. Rögtön hozzátette azonban, hogy a belga kormány fedezel a személyek felzárkózását egy részét.

Anglia csorbítani igyekszik Nigéria szuverén jogait

LONDON. (Agerpres). — TASZSZ: November 14-én Fehér Könyv formájában nyilvánosságra hozták Anglia és Nigéria védelmi egyezmény-tervezetét. A tervezet szerint Anglia olyan egyezményt akar rákényszeríteni erre a fiatal afrikai országra, amely súlyosan sérti Nigéria szuverén jogait. Az egyezmény előírja a két ország fegyveres erőinek „lehető legszorosabb együttműködését”. Anglia korábban jogot nyert ahhoz, hogy repülőgépeit átrepülhessenek Nigéria területe fölött és ott le szállhassanak. Ugyanezzel a joggal rendelkezik Nigéria is. Mivel azonban ennek az országnak egyelőre nincs katonai légiereje, az említett jog faktív marad. Azzal az ürügygel, hogy „a repülőgépekkel kísérletek akarnak végezni trópusi viszonyok között”. Anglia megkapja a két legnagyobb nigeriai repülőteret — Kanot és Lagost.